Surname				Other	Names			
Centre Nun	nber				Candidate	Number		
Candidate :	Signat	ure						



General Certificate of Secondary Education Summer 2003

FRENCH Higher Tier Reading Test 3651/RH



Wednesday 11 June 2003 1.30pm - 2.20pm



No additional materials are required.

Time allowed: 50 minutes

Instructions to candidates

- Use blue or black ink or ball-point pen.
- Fill in the boxes at the top of this page.
- Write your answers in this combined question paper/answer book.
- In Section A answer the questions in **French**.
- In Section B answer the questions in **English**.
- Write neatly and put down all the information you are asked to give.

Information for candidates

- Mark allocations are shown in brackets.
- The maximum mark for this paper is 45.
- You are **not** allowed to use a dictionary at any time during this test.

	For Exam	iner's Use)
Page	Mark	Page	Mark
2/3			
4/5			
6/7			
8/9			
10 / 11			
12 / 13			
14 / 15			
Total (Column	1)	>	
Total (Column 2	2)	>	
TOTAL			
Examiner	's Initials		

SECTION A

Questions et réponses en français.

Regardez ces petites annonces.

entre vous

J'ai 17 ans, j'habite une petite île au milieu de l'océan Indien et je cherche des correspondants! Christel P. (Île Maurice)

J'ai 13 ans et j'aimerais correspondre avec des filles ou des garçons, du monde entier, écrivant français. Je fais du tennis et du piano et je collectionne les parfums miniatures. Marine A. (Hérault)

J'ai 17 ans et je voudrais correspondre avec des jeunes de plus de 15 ans parlant français ou anglais. Je suis passionné par le sport (tennis, badminton...) la musique, la moto, le cinéma, etc. J'attends vos lettres! Ludovic M. (Aube)

The photographs are not reproduced in \square this question due to third-party copyright [constraints.

The full copy of this paper can be obtained by ordering 3651/RHD from AQA Publications [Tel: 0161 953 1170

J'ai 13 ans et j'aimerais correspondre avec des jeunes de 13 ans et plus, parlant anglais, espagnol et italien. J'aime les sciences, l'informatique, les animaux, la télé, le cinéma, la musique, les voyages. Je peux vous répondre dans les quatre langues.

Elodie D. (Nord)

J'ai 14 ans et j'aimerais avoir des correspondant(e)s de tous pays, de 14 à 16 ans. J'aime la musique (David Hallyday), la nature. dessiner... Même si vous avez d'autres goûts, vous pouvez m'écrire en français, anglais et espagnol.

Francine L. (Saône-et-Loire)

J'ai 13 ans et je voudrais correspondre avec des jeunes de mon âge, du monde entier. Je suis passionnée par les animaux et l'archéologie (Égypte). J'aime la voile, le surf. Anne B.-V. (Calvados) J'ai 14 ans et j'aimerais correspondre avec des jeunes de 14 à 16 ans habitant l'Europe et le Canada. J'aime le basket, les jeux vidéo, le théâtre. Je parle français, anglais espagnol et un peu italien.

Jacques B. (Paris)

J'ai 13 ans et j'aimerais avoir des correspondants de tous pays. J'aime le sport, les sciences, la nature et la lecture. Je parle français, anglais et un peu espagnol.

Vincent Z. (Côte-d'Or)

J'ai 15 ans et je cherche une vraie amie. Si tu penses que tu peux la devenir, écrismoi!

Pauline B. (Roumanie)

Ecrivez le nom de la personne.

Exe	mple:	Qui n'habite pas en Europe?	Christel	
(a)	Qui a	ime lire?		
(b)	Qui j	oue d'un instrument?		(1 mark)
(c)	Qui a	ime les sports de mer?		(1 mark)
(d)	Qui v	reut correspondre avec une fille se	culement?	(1 mark)
(e)	Qui a	ccepte un correspondant plus jeur	ne?	(1 mark)
(f)	Qui a	ime les ordinateurs?		(1 mark)
(g)	Qui a	ccepte un correspondant avec des	loisirs différents?	(1 mark)
	•••••			(1 mark)

2 Regardez ce petit test.

Interviewez . . . Isabelle Huppert

Trouvez les réponses à ces questions. Pour commencer, les deux premières questions sont . . . élémentaires! The photograph is not reproduced in this [] question due to third-party copyright [] constraints.[]

The full copy of this paper can be obtained by ordering 3651/RHO from AQA Publications Tel: 0161 953 11700

1	Quel est votre prénom?	Exemple	=	Α	
2	Quel est votre nom?		=		
3	Quel est votre mois de naissance?		=		
4	Où êtes-vous née?		=		
5	Qu'avez-vous étudié après le bac?		=		
6	Quelle est la profession de vos deux sœurs?		=		
7	Avec qui avez-vous travaillé au théâtre à vos débuts?		=		

Pour chaque	question	donnez	la	bonne réponse.
-------------	----------	--------	----	----------------

- A Isabelle
- **B** Réalisatrice
- C Quinze
- **D** Huppert
- E Mars
- F Au collège
- G Robert Hossein
- H Paris
- I Allemand

(6 marks)

TURN OVER FOR THE NEXT QUESTION



3 Regardez la publicité.

BÉNÉFICIEZ DE NOMBREUX SERVICES D'INFORMATION

711 SVP Itineris vous propose informations, services et assistance en temps réel (avec SVP, leader de l'information en ligne).

En composant simplement le 711, vous bénéficiez de:

The logos are []
not reproduced [
here due to []
third-party []
copyright []
constraints.[]

Informations routières en temps réel fournies par la Direction Régionale de l'Équipement d'Ile-de-France et par les Centres Régionaux d'Information et de Coordination Routière. Avec France Billet: Information et réservation de spectacles partout en France: concerts, sports, théâtres, parcs de loisirs, expos... Information, horaires dans toute la France. Réservation de places de cinéma en Ile-de-France.

Radioguidage partout en France. Informations pour faciliter la route : prix des péages, recherche de stations-service, conseils et configuration d'un itinéraire par fax.

Le 711 SVP Itineris se charge d'envoyer un fax à votre place de 7 h à 22 h, 7 j/7.

Avec Météo-France : Conditions météo dans toute la France, prévisions jusqu'à 5 jours. En saison : météo des neiges et météo des plages. Avec la SNCF: Information sur les horaires et tarifs. Réservation de billets de train.

Avec Artaxi de France : 7 j/7, 24 h/24 Réservation de taxis partout en France avec priorité d'attribution. Avec "Le Pense Fête": livraison expresse en France et à l'étranger de cadeaux parmi une sélection de 350 produits.

Indiquez les	ervices qui sont possibles avec 7	'11 SVP Itineris.	
Ecrivez les b	onnes lettres dans les cases.		
On peut			
A savoir	uel temps il fera demain.		
B prendre	un taxi.		
C avoir de	s renseignements sur les embout	eillages.	
D envoye	des fleurs en Angleterre.		
E louer u	ne voiture.		
F réserve	une place de cinéma partout en	France.	
G réserve	un billet d'avion.		
H faire en	voyer un fax.		
I se rense	igner sur l'heure de départ d'un	train.	
Exemple	В		(4 marks)

TURN OVER FOR THE NEXT QUESTION



4 Lisez le texte et écrivez dans chaque case la	lettre du mot qui correspo	ond.
---	----------------------------	------

 \mathbf{F} A bouteille mis B \mathbf{G} pique-nique courses \mathbf{C} départ Η regarde D d'essence I soif voiture \mathbf{E} J magasin

The cartoon is not reproduced here due to third-party copyright \square constraints. \square

The full copy of this paper can be obtained by ordering 3651/RHD from AQA Publications Tel: 0161 953 1170

E	xempl	e
Susie accompagne maman au	E	pour faire
des .		
- N'oublie pas l'eau, dit-elle.	J'ai trè	es .

The cartoon is not reproduced here due to third-party copyright [] constraints.[]
The full copy of this paper can be obtained by ordering 3651/RHD from AQA Publications Tel: 0161 953 1170
Papa a les assiettes sur la table pour le . Quelle chance d'avoir trouvé une table sous les arbres.
The cartoon is not reproduced here due to third-party copyright constraints. The full copy of this paper can be obtained by ordering 3651/RH from AQA Publications Tel: 0161 953 1170
Avant de reprendre la route, papa achète 20 litres . Maman est déjà dans la avec Susie. Le chien aimerait bien jouer encore un peu, mais la famille est installée dans la voiture. C'est le !
(7 marks)
TURN OVER FOR THE NEXT QUESTION

 $\left(\begin{array}{c} \\ \\ \\ \end{array}\right)$

5 Mettez les images dans l'ordre pour raconter l'histoire.

The cartoons are not reproduced here due to third-party copyright $\ \square$ constraints. $\ \square$

П

The full copy of this paper can be obtained by ordering 3651/RHD from AQA Publications Tel: 0161 953 1170

(6 marks)



Turn over ▶

6 Lisez le texte.

The text is not reproduced here due to third-party copyright [constraints. [

The full copy of this paper can be obtained by ordering 3651/RH from AQA Publications

Tel: 0161 953 1170

Rép	ondez	aux questions en français.	
Exe	mple:	Le kayak, qu'est-ce que c'est?	un canoë
(a)	Quell	e matière scolaire est importante pour participer au raid?	
(b)	Quel	âge faut-il avoir pour y participer?	(1 mark)
(c)	Où le	raid va-t-il avoir lieu?	(1 mark)
(d)	Comb	vien de filles y aura-t-il dans chaque équipe?	(1 mark)
(e)	D'où	viendront les participants?	(1 mark)
(f)	Quel	prix gagnera-t-on?	(1 mark)
	•••••		(1 mark)

TURN OVER FOR THE NEXT QUESTION



SECTION B

Questions and answers in English.

7 A friend wants help in understanding these letters about pocket money.

L'argent de poche

'ai 90 euros par mois, ça fait Jun peu plus de 20 euros par semaine, je ne me plains pas. Ce fric doit couvrir mes dépenses de sorties (ciné, concerts...), les pots dans les cafés après les cours, et mes cigarettes. Avec les augmentations sur le tabac je fume des roulées, je me demande d'ailleurs si je ne vais pas carrément arrêter de fumer. Et puis je travaille l'été ce qui me permet d'avoir un peu d'argent de côté et de pouvoir me programmer des vacances...

J'ai jamais eu d'argent de poche. Mes parents me donnent un peu d'argent de temps en temps, quand ça leur prend, quand j'ai un bon bulletin par exemple... Quand j'essaye d'en parler avec mon père, on s'engueule. C'est vraiment la galère vis-à-vis des copains, quand ils sortent je trouve toujours des prétextes pour ne pas les accompagner. Je me sens obligé de m'exclure d'avec mes copains, et j'ai l'impression d'être incompris par mes parents.

Claude, 18 ans

Vincent, 15 ans

(a)	What attitude does Claude take towards the money he gets from his parents?	
(b)	What does he say about smoking? Mention two things.	(7)
	(2 marks	s)
(c)	When does Vincent get money from his parents?	
	(1 mark	· (7)

	(;;)	hia frianda?	(Mantian two things)	(1 mark
	(ii)		(Mention two things.)	
				(2 mark.
		ust arrived a	at the terminal building in France. Your family want to	know what this notic
says				
			MESSIEURS LES PASSAGERS	
			SONT PRIES DE BIEN	
			SONT PRIES DE BIEN VOULOIR ATTENDRE ICI	
			SONT PRIES DE BIEN	
			SONT PRIES DE BIEN VOULOIR ATTENDRE ICI LEURS BAGAGES AVANT	
			SONT PRIES DE BIEN VOULOIR ATTENDRE ICI LEURS BAGAGES AVANT DE SE PRESENTER	
Wha	at do v	ou have to d	SONT PRIES DE BIEN VOULOIR ATTENDRE ICI LEURS BAGAGES AVANT DE SE PRESENTER AUX CONTROLES DE DOUANES	
Wha	nt do y	ou have to d	SONT PRIES DE BIEN VOULOIR ATTENDRE ICI LEURS BAGAGES AVANT DE SE PRESENTER	

END OF TEST

